

HEINNER

BLENDER DE MASĂ

Model: HBL-1200XMC



- Blender de masă
- Putere: 1200 W
- 20000 RPM
- Capacitate: 1,7 L

Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs!

I. INTRODUCERE

Înainte de a utiliza acest aparat, citiți cu atenție manualul de instrucțiuni și păstrați-l pentru consultări ulterioare.

Acest manual este conceput pentru a vă oferi toate instrucțiunile necesare referitoare la instalarea, utilizarea și întreținerea aparatului.

Pentru utilizarea corectă și în siguranță a aparatului, vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni înainte de instalare și utilizare.

II. CONȚINUTUL PACHETULUI DUMNEAVOASTRĂ

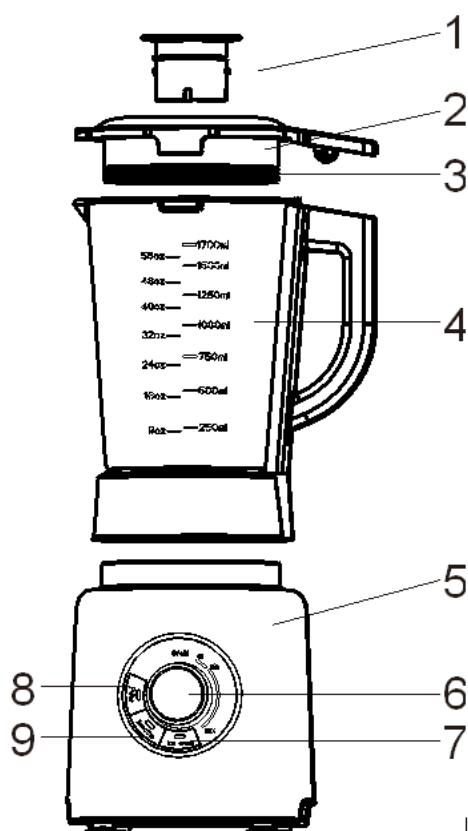
- **Blender de masă**
- **Manual de utilizare**
- **Certificat de garanție**



III. MĂSURI DE PRECAUTIE

1. Vă rugăm să citiți cu atenție prezentul manual înainte de a utiliza produsul.
2. Nu permiteți copiilor și persoanelor cu tulburări psihice să aibă acces la acest produs sau să îl utilizeze.
3. Vă rugăm să așezați produsul pe o suprafață uscată și stabilă. Nu așezați acest produs pe un cuptor, lângă o sobă fierbinte sau în zone unde ar putea atinge suprafețe fierbinți. Poziționați cu atenție produsul. Dacă produsul este lovit, este posibil ca acesta să nu mai funcționeze corespunzător.
4. Nu agățați cablul de alimentare pe obiecte ascuțite, nu îl conectați la obiecte mobile, nu îl lăsați să atingă suprafețe fierbinți și nu îl înnotați.
5. În vederea prevenirii pericolului de electrocutare, nu introduceți în apă sau în alte lichide cablul de alimentare, ștecărul sau unitatea principală a aparatului.
6. În cazul în care cablul de alimentare, ștecărul sau produsul în sine prezintă deteriorări, vă rugăm să nu utilizați produsul și să vă adresați unui centru de reparații în vederea efectuării verificărilor și reparațiilor necesare.
7. Vă rugăm să utilizați numai accesoriile originale, deoarece utilizarea unor accesorii care nu sunt aprobate de către producător poate duce la producerea incendiilor, la accidente sau electrocutare.
8. Înainte de utilizarea produsului, asigurați-vă că toate componentele sunt montate corespunzător și că tensiunea de alimentare disponibilă în locul de utilizare corespunde celei specificate pe produs. Deconectați ștecărul de la sursa de alimentare atunci când nu utilizați aparatul.
9. Nu utilizați aparatul fără a introduce ingrediente în vasul acestuia și nu îl suprasolicitați.
10. Atunci când efectuați operații de curățare și când scoateți accesoriile, asigurați-vă că aparatul este oprit.
11. După utilizare, produsul trebuie curățat în timp util. Acordați atenție deosebită curățării și instalării produsului, pentru a evita rănirea.
12. Înainte de a monta vasul blenderului, vă rugăm să așteptați până la oprirea tuturor componentelor aflate în mișcare.
13. Aparatul este prevăzut cu un mecanism de protecție care împiedică funcționarea aparatului în cazul în care vasul blenderului nu este poziționat corespunzător.
14. Nu puneți apă foarte fierbinte în vasul blenderului. Aveți grijă să nu vă opăriți cu aburii fierbinți.

IV. DESCRIEREA PRODUSULUI



1. Capac central
2. Capacul cănii blenderului
3. Garnitura capacului
4. Cana blenderului
5. Unitate principală
6. Buton de comandă
7. Buton pentru funcția de zdrobire a gheții
8. Buton „Pulse”
9. Buton pentru smoothie

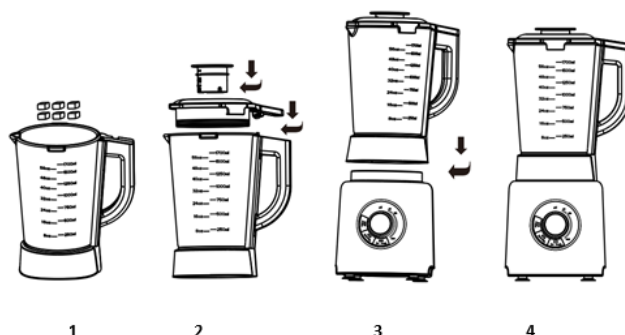
V. PANOUL DE COMANDĂ

1. Atunci când butonul rotativ este în poziția „OFF”, aparatul este oprit.
2. Pentru procesarea alimentelor, reglați viteza de la „MIN” la „MAX”.
3. Butonul „Pulse”. Atunci când butonul rotativ este la poziția „ON”, apăsați pe butonul „Pulse”, iar blenderul va atinge imediat viteza maximă de procesare. În momentul în care eliberați buton „Pulse”, viteza de procesare va reveni în mod automat la „0”.
4. Butonul „Smoothie”. Atunci când butonul rotativ este la poziția „ON”, apăsați pe butonul „Smoothie”, iar ingredientele din vasul aparatului vor fi procesate automat și vor avea consistența unui „smoothie”. După procesare, aparatul se oprește automat.
5. Butonul „Ice Crush”. Atunci când butonul rotativ este la poziția „ON”, apăsați pe butonul „Ice Crush”, iar cuburile de gheață din vasul aparatului vor fi procesate automat. După zdrobirea gheții, aparatul se oprește automat.

VI. UTILIZAREA APARATULUI

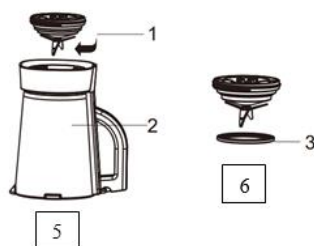
1. Puneți unitatea principală pe o suprafață uscată și stabilă.
2. Curățați bine cana blenderului. Tăiați fructele în bucăți de 15 x 15 x 15 mm și introduceți-le în cana blenderului împreună cu puțină apă (nu depășiți capacitatea maximă). A se vedea figura 1.
3. Montați capacul cănii blenderului și capacul central pe cana blenderului, așa cum este indicat în figura 2.
4. Puneți cana blenderului pe unitatea principală, așa cum este indicat în figurile 3 și 4.
5. Rotiți butonul de comandă în poziția OFF și conectați ștecărul la sursa de alimentare.
6. Selectați viteza dorită pentru a pune blenderul în funcțiune timp de 1-2 minute, apoi rotiți butonul de comandă la poziția „OFF”. Durata de funcționare standard nu trebuie să depășească 2 minute.
7. Scoateți cana blenderului și capacul acesteia. Vărsați conținutul în pahare.
8. După utilizare, deconectați ștecărul de la sursa de alimentare, apoi curățați și ștergeți cana blenderului.

Observații: Aparatul este prevăzut cu un mecanism de protecție. Vă rugăm să rotiți butonul de comandă la poziția „OFF” înainte de alimentarea aparatului cu energie electrică. Pentru ca butoanele care corespund celor 3 funcții (pulse, preparare smoothie și zdrobire gheață) să poate fi utilizate, rotiți butonul de comandă la poziția „ON”. Nu lăsați aparatul să funcționeze neîntrerupt pentru mai mult de 2 minute atunci când butonul de comandă este reglat între pozițiile „min” și „max”.



Dezasamblarea cănii blenderului și montarea lamelor:

1. Așezați cana blenderului cu gura în jos pe o masă, apoi rotiți suportul pentru lame în sensul acelor de ceasornic pentru a-l scoate, așa cum este indicat în figura 5.
 2. Inelul de etanșare al suportului pentru lame poate fi scos așa cum este indicat în figura 5. Pentru montare, fixați inelul de etanșare în suportul pentru lame, apoi rotiți suportul în sens contrar acelor de ceasornic pentru a-l fixa pe cana blenderului.
- Atenție: Lama este ascuțită. Nu omiteți montarea inelului de etanșare și aveți grijă să fixați suportul pentru lame prin rotire în sens contrar acelor de ceasornic.



1. Suport pentru lame
2. Cana blenderului
3. Inel de etanșare

VII. DEPANARE

| Problemă | Soluție |
|--|--|
| Aparatul nu funcționează. | Asigurați-vă că aparatul a fost asamblat corect. Asigurați-vă că ștecărul este conectat corect la sursa de alimentare. Verificați siguranța instalației electrice și asigurați-vă că alimentarea cu energie electrică a locuinței este corespunzătoare |
| Aparatul se oprește brusc. | Vasul de procesare se poate slăbi în timpul procesării. Remontați corespunzător capacul vasului de procesare. |
| Aparatul nu reacționează la apăsarea butoanelor. | Rotiți comutatorul la poziția OFF, apoi la poziția ON. Opriți funcția curenta. |
| Motorul funcționează, dar componentele nu se rotesc. | Asigurați-vă că ați montat bine axul de antrenare. |

VIII. FISĂ TEHNICĂ

| | |
|-------------------------------|-------------------|
| Putere | 1200W |
| Tensiune de alimentare | 220-240V, 50-60Hz |
| RPM | 20000 |
| Capacitate | 1,7 L |
| Culoare | Oțel inoxidabil |



HEINNER este marcă înregistrată a companiei **Network One Distribution SRL**. Celelalte branduri și denumirile produselor sunt mărci de comerț sau mărci de comerț înregistrate ale respectivilor deținători.

Nicio parte a specificațiilor nu poate fi reprodusă sub nicio formă și prin niciun mijloc, nici utilizată pentru obținerea unor derivate precum traduceri, transformări sau adaptări, fără consimțământul prealabil al companiei NETWORK ONE DISTRIBUTION.

Copyright © 2013 Network One Distribution. Toate drepturile rezervate.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>

<http://www.heinner.com>, <http://www.nod.ro>



MASURI PENTRU PROTECTIA MEDIULUI

Va informam ca persoanele fizice au urmatoarele obligatii prin legislatia specifica privind protectia mediului si regimul deseurilor:

- Deeurile de echipamente electrice si electronice (DEEE), pot contine substante periculoase pentru mediu si sanatatea umana. Conform OUG 5/2015, exista obligativitatea predarii acestora, pentru tratarea corespunzatoare si valorificarea componentelor reciclabile. Societatea Network One Distribution S.R.L. este platitoare de taxa de "timbru verde" pentru fiecare Echipament Electric si Electronic (EEE) pe care il pune pe piata. Acest cost asigura tratarea ulterioara a echipamentelor uzate colectate. Din acest motiv, odata ce devine deeu, produsul EEE poate fi predat gratuit operatorului Dvs. de salubritate, la magazine atunci cand achizitionati alt echipament similar, sistemul "unul la unu" sau la punctul de colectare organizat de Primaria Sectorului / localitatii Dvs.
- Simbolul (marcajul) aplicat produselor, care indica faptul ca deeurile DEEE, bateriile si acumulatorii - fac obiectul unei colectari separate, il reprezinta o pubela barata cu o cruce.



Aceste masuri vor ajuta la protejarea mediului

Societatea Network One Distribution S.R.L. este inregistrata in Registrul de punere pe piata a echipamentelor electrice si electronice, avand numarul de inregistrare: RO-2016-03-EEE-0201-IV. De asemenea, au fost intocmite si sunt gestionate: Registrul de Retragere EEE si Registrul de Rechemare EEE, in conformitate cu HG 322/2013. Totodata societatea este inregistrata in Registrul de punere pe piata a bateriilor, avnd numarul de inregistrare: RO-2011-03-B&A-0283.

Conformitatea cu directiva RoHS: Produsul pe care l-ați cumpărat este conform cu Directiva RoHS UE (2011/65/UE). Nu conține materialele dăunătoare și interzise specificate în Directivă.

Va multumim ca participati alaturi de noi la protejarea mediului si a sanatatii umane!



Acest produs este proiectat și realizat în conformitate cu standardele și normele Comunității Europene.

Importator: **Network One Distribution**

Str. Marcel Iancu, nr. 3-5, București, România

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro

HEINNER

STAND BLENDER
Model: HBL-1200XMC



- Stand blender
- Power: 1200W
- 20000RPM
- Capacity: 1.7L

Thank you for purchasing this product!

I. INTRODUCTION

Before using the appliance, please read carefully this instruction manual and keep it for future reference.

This instruction manual is designed to provide you with all required instructions related to the installation, use and maintenance of the appliance.

In order to operate the unit correctly and safety, please read this instruction manual carefully before installation and usage.

II. CONTENT OF YOUR PACKAGE

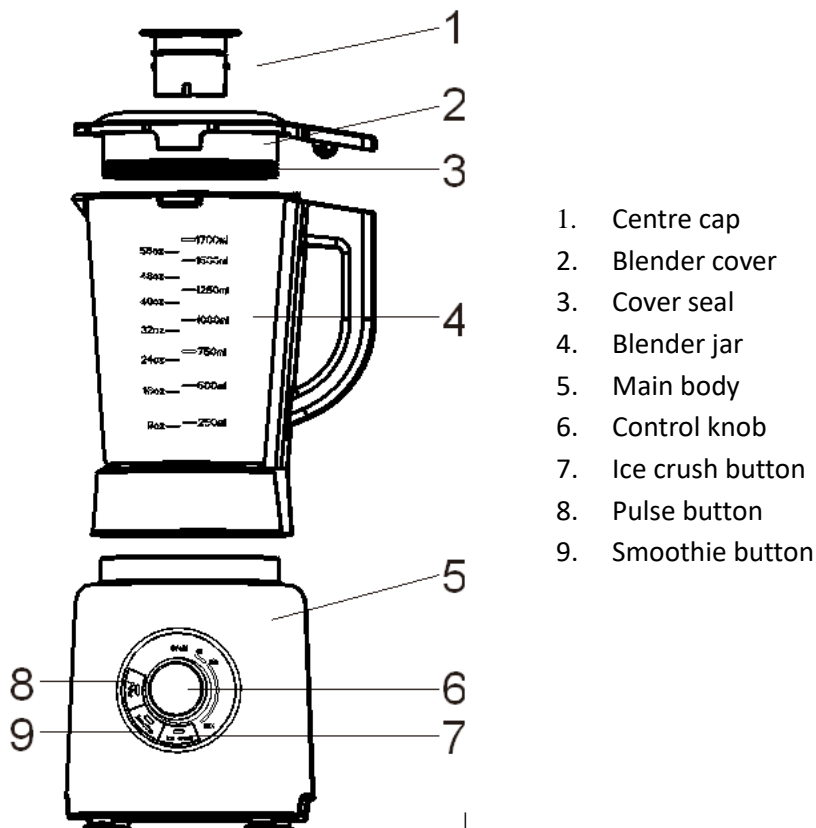
- **Speed blender**
- **User manual**
- **Warranty card**



III. SAFETY PRECAUTIONS

1. Please read this manual carefully before using this product.
2. Do not allow children and the mentally retarded people contact and use this product.
3. Please put it on a dry and stable platform. Do not place this product on a hot air furnace or near a hot stove or touch any hot surfaces. Carefully place the product. If it is collided, the unit may not work. .
4. Do not hang the power cord on sharp objects, connect to movable objects, touch any hot surface, or tie knots.
5. Do not immerse the power cord, plug or main unit in water or other liquids to prevent leakage.
6. If any wire, plug or product itself is found to have problems or is damaged, please do not use and return the product to a service center for inspection and repair.
7. Please use default accessories only, using other illegal accessories may result in fire, electric shock, or injury.
8. Before using the product, make sure that all components are properly installed, and confirm that the voltage is consistent with the specifications of the product. Unplug the power plug from the socket when it is not in use.
9. The whole machine work is strictly prohibited no-load operation and overloaded use condition, and it is forbidden to work overtime.
10. When cleaning and disassembling parts, make sure that the product is in the off state.
11. After the product is used, it must be cleaned in time. Be careful when cleaning and installing to avoid cutting your hand.
12. Please wait until all parts are stopped before removing the working jar assembly, big cup assembly or the small cup assembly.
13. When the stirring jar is placed on the host, the machine is equipped with a protection mechanism. The stirring cup cover cannot be removed.
14. Do not add hot water in the cup. Be careful of being scalded by steam!

IV. PRODUCT DESCRIPTION



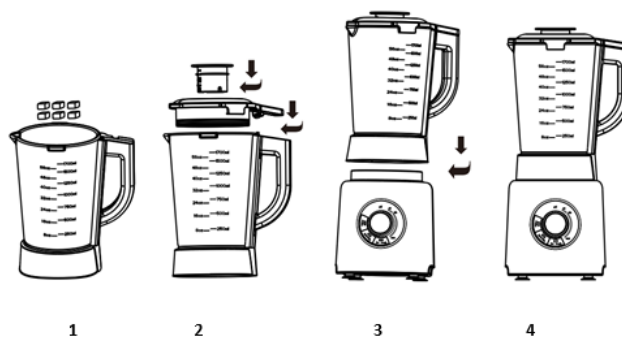
V. CONTROL PANEL

1. The unit is under off status when the rotate knob at speed "OFF".
2. Please adjust the unit from speed "MIN" to speed "MAX" when blending the food.
3. "Pulse" button, when the Rotate knob at speed "ON", push "Pulse" button and blender will be reached high speed immediately, when loosen "Pulse", the speed will back to speed "0" automatically.
4. "Smoothie" button, when the Rotate knob at speed "ON", push "Smoothie" button and ingredient in blender cup will be processed automatically and reach Smoothie effect. After processing, the machine will be stop automatically.
5. "Ice Crush" button, when the Rotate knob at speed "ON", push "Ice Crush" button and ice cube in blender cup will be crushed automatically. After crushing, the machine will be stopped automatically.

VI. USING THE APPLIANCE

1. Put the main body onto the stable & dry surface.
2. Clean the blender jar well. Cut the fruit into 15*15*15mm and put those into the jar with some water (Do not exceed the maximum capacity). See picture 1.
3. Assemble well the cover and center lid onto the jar as picture 2 shows.
4. Put the assembled jar into the main body as picture 3 and picture 4 shows.
5. Rotate the switch to speed OFF and plug the unit.
6. Choose the related speed to start the unit with running time 1-2 minutes then rotate back to speed OFF. Standard operation period \leq 2 minutes.
7. Take off the jar and lid. Pouring the drinking into cups.
8. Disconnect the plug then clean and dry the blender jar after using.

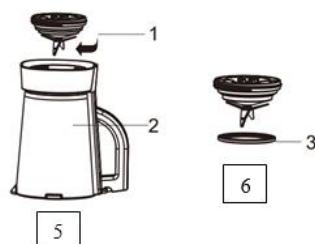
Notice : there is a protection system, please rotate the switch to off before using or else the buttons and knob switch can be used, please rotate the switch to on then 3 buttons (pulse / smoothie and ice crush) can work, do not work over 2 minutes when the knob switch is placed during the " min "to " max " area.



Blender jar disassembly and blade installation:

1. Place the blender cup with mouth facing down on a flat table and turn clockwise to remove the blade holder as shown in picture 5
 2. The blade seal ring can be removed from the blade holder, as shown in picture 5
- For installation, please put the seal ring into the blade holder, and then rotate the holder counterclockwise into the blender cup.

Caution: Beware the blade is sharp. Do not miss the seat ring during the assembling, and fasten the blade holder counterclockwise.



4. Blade holder
5. Blender cup
6. Seal ring

VII. TROUBLESHOOTING

| Problem | Solution |
|--|---|
| Machine does not work. | Ensure correct assembly. Make sure power plug is plugged in properly. Check if the mains have tripped, or if there is a power outage. |
| Machine stops running suddenly. | Processing bowl may loosen during vigorous processing. Please re-install the bowl cover. |
| No reaction after knob / button operation | Reset to Off position and then turn to be On position; Stop current working program. |
| Motor is running, while components do not run. | Make sure the Driver is installed correctly. |

VIII. TECHNICAL FICHE

| | |
|-----------------|-------------------|
| Power | 1200W |
| Voltage | 220-240V, 50-60Hz |
| RPM | 20000 |
| Capacity | 1.7 L |
| Color | Stainless steel |



Environment friendly disposal

You can help protect the environment!

Please remember to respect the local regulations: hand in the non-working electrical equipment's to



HEINNER is a registered trademark of **Network One Distribution SRL**. Other brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders.

No part of the specifications may be reproduced in any form or by any means or used to make any derivative such as translation, transformation, or adaptation without permission from NETWORK ONE DISTRIBUTION.

Copyright © 2013 Network One Distribution. All rights reserved.



This product is in conformity with norms and standards of European Community.

Importer: **Network One Distribution**

Marcel Iancu, 3-5, Bucharest, Romania

Tel: +40 21 211 18 56. www.heinner.com . www.nod.ro

HEINNER

НАСТОЛЕН БЛЕНДЕР
Модел: HBL-1200XMC



- Настолен блендер
- Мощност: 1200 W
- 20000 об./мин.
- Капацитет: 1,7 Л

Благодарим Ви за закупуването на този продукт!

I. ВЪВЕДЕНИЕ

Преди да използвате този уред прочетете внимателно този наръчник с инструкции и пазете го за бъдещи справки.

Този наръчник е проектиран, за да Ви предостави всички необходими инструкции относно инсталирането, използването и поддържането на уреда.

Преди инсталиране и използване на уреда, с цел правилна и безопасна употреба на уреда, моля прочетете внимателно този наръчник с инструкции.

II. СЪДЪРЖАНИЕ НА ВАШИЯ КОМПЛЕКТ

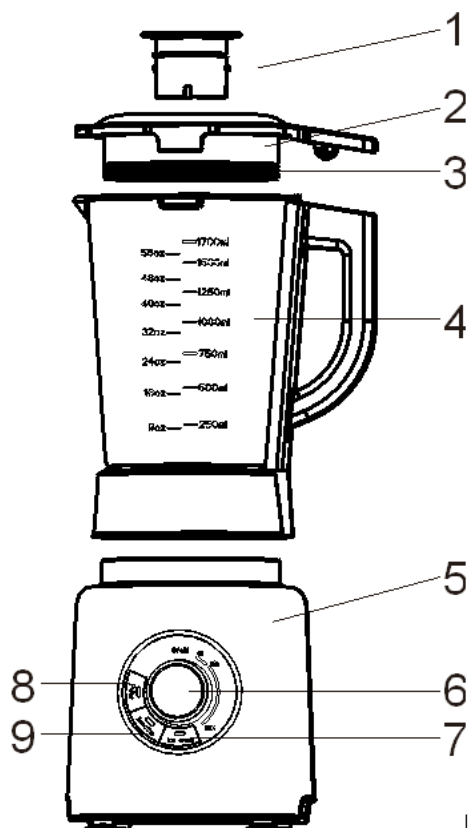
- **Настолен блендер**
- **Наръчник за употреба**
- **Сертификат за гаранция**



III. ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

1. Моля, прочетете внимателно настоящото ръководство, преди да използвате продукта.
2. Не позволявайте на деца или хора с психични разстройства да имат достъп до този продукт или да го използват.
3. Моля, поставете продукта върху суха и стабилна повърхност. Не поставяйте този продукт върху фурна, близо до гореща печка или на места, където може да докосне горещи повърхности. Внимателно позиционирайте продукта. Ако продуктът е ударен, възможно е да не работи правилно.
4. Не закачвайте хранващия кабел върху остри предмети, не го свързвайте с мобилни предмети, не го оставяйте да докосва горещи повърхности и не го връзвайте.
5. За да предотвратите риска от токов удар, не въвеждайте хранващия кабел, щепсела или основния корпус на уреда във вода или други течности.
6. Ако хранващия кабел, щепсела или самия продукт са повредени, моля, не използвайте продукта и се обърнете към сервизен център за извършване на проверки и необходимите ремонти.
7. Моля, използвайте само оригинални аксесоари, тъй като използването на аксесоари, които не са одобрени от производителя, може да доведе до възникване на пожари, злополуки или токов удар.
8. Преди да използвате продукта се уверете, че всички компоненти са правилно монтирани и че наличното хранващото напрежение на мястото на използване съответства на посоченото върху продукта. Изключете щепсела от източника на хранване, когато не използвате уреда.
9. Не използвайте уреда без да въвеждате съставки в купата му и не го претоварвайте.
10. Когато извършвате операции по почистване и когато сваляте аксесоарите, уверете се, че уредът е изключен.
11. След употреба, продуктът трябва да се почисти своевременно. Обърнете специално внимание на почистването и инсталирането на продукта, за да избегнете наранявания.
12. Преди да монтирате купата на блендера, моля изчакайте да се изключат всички подвижни компоненти.
13. Уредът е предвиден със защитен механизъм, който предотвратява работата на уреда, ако купата на блендера не е правилно позиционирана.
14. Не поставяйте много гореща вода в купата на блендера. Внимавайте да не се попарите с гореща пара

IV. ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА



1. Централен капак
2. Капак на каната на блендера
3. Уплътнение на капака
4. Кана на блендера
5. Основен корпус
6. Команден бутон
7. Бутон за функцията за разчупване на леда
8. Бутон „Pulse“
9. Бутон за шейк

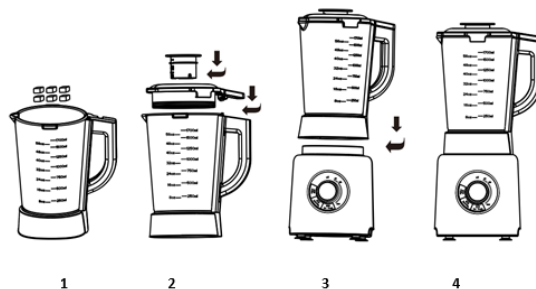
V. КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ

1. Когато ротационният бутон е в положение „OFF“, уредът е изключен.
2. За обработка на храната, настройте скоростта от „MIN“ до „MAX“.
3. Бутонът „Pulse“. Когато ротационният бутон е в положение „ON“, натиснете бутоната „Pulse“, а блендерът веднага ще достигне максималната скорост на обработка. Когато пуснете бутоната „Pulse“, скоростта на обработка автоматично ще се върне на „0“.
4. Бутонът „Smoothie“. Когато ротационният бутон е в положение „ON“, натиснете бутоната „Smoothie“, а съставките в съда на уреда ще бъдат обработвани автоматично и ще имат консистенцията на „smoothie“. След обработката, уредът автоматично спира.
5. Бутонът „Ice Crush“. Когато ротационният бутон е в положение „ON“, натиснете бутоната „Ice Crush“, а кубчетата лед в съда на уреда ще бъдат обработени автоматично. След раздробяване на леда, уредът автоматично спира.

VI. ИЗПОЛЗВАНЕ НА УРЕДА

1. Поставете основния корпус върху суха и стабилна повърхност.
2. Почистете добре каната на блендера. Нарезете плодовете на парчета от 15 x 15 x 15 мм и ги въведете в каната на блендера заедно с малко вода (не превишавайте максималния капацитет). Вижте фигура 1.
3. Монтирайте капака на каната на блендера и централния капак върху каната на блендера, така както е показано на фигура 2.
4. Поставете каната на блендера върху основния корпус, така както е показано на фигури 3 и 4.
5. Завъртете командния бутон в положение „OFF” и свържете щепсела към източника на захранване.
6. Изберете желаната скорост, за да пуснете блендера в действие в продължение на 1-2 минути, след това завъртете командния бутон в положение „OFF”. Стандартното време за работа не трябва да надвишава 2 минути.
7. Извадете каната на блендера и нейния капак. Изсипете съдържанието в чашите.
8. След употреба, изключете щепсела от източника на захранване, след това почистете и избършете каната на блендера.

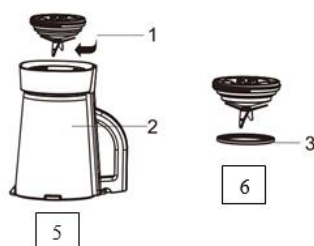
Забележки: Уредът е предвиден със защитен механизъм. Моля, завъртете командния бутон в положение „OFF”, преди захранването на уреда с електроенергия. За да използвате бутоните, отговарящи на 3-те функции (импулс, приготвяне на шейк и разчупване на лед), завъртете командния бутон в положение „ON”. Не оставяйте уреда да работи непрекъснато за повече от 2 минути, когато командният бутон е настроен между положенията „min” и „max”.



Разглобяване на каната на блендера и монтиране на остриетата:

1. Поставете каната на блендера с главата надолу върху маса, след което завъртете поставката за остриета по посока на часовниковата стрелка, за да я извадите, така както е показано на фигура 5.
 2. Уплътнителният пръстен на поставката за остриета може да се демонтира, така както е показано на фигура 5.
- За да го монтирате, закрепете уплътнителния пръстен в поставката за остриета, след което завъртете поставката по посока, обратна на часовниковата стрелка, за да я фиксирате върху каната на блендера.

Внимание: Ножът е остър. Не пропускайте монтирането на уплътнителния пръстен и внимавайте да фиксирате поставката за остриета чрез завъртане по посока обратна на часовниковата стрелка.



7. Поставка за остриетата
8. Кана на блендера
9. Уплътнителен пръстен

VII. ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

| Проблем | Решение |
|--|---|
| Уредът не работи. | Уверете се, че уредът е сглобен правилно. Уверете се, че щепселът е включен правилно в източника за захранване с електроенергия. Проверете предпазителя на електрическата инсталация и уверете се, че захранването с електроенергия на жилището работи. |
| Уредът спира внезапно. | Купата за обработка може да се разхлаби по време на обработката. Монтирайте отново по подходящ начин капака на купата за обработка. |
| Уредът не реагира при натискане на бутоните. | Завъртете превключвателя в положение OFF, след това в положение ON. Изключете текущата функция. |
| Двигателят работи, но компонентите не се въртят. | Уверете се, че задвижващият вал е добре монтиран. |

VIII. ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

| | |
|-----------------------|--------------------|
| Мощност | 1200W |
| Захранващо напрежение | 220-240V, 50-60Hz |
| Обороти в минута | 20000 |
| Капацитет | 1,7 литра |
| Цвят | Неръждаема стомана |



Изхвърляне на отпадъците по начин, отговорен за околната среда

Можете да помогнете за опазването на околната среда!

Моля спазвайте местните разпоредби: Предайте нефункциониращото електрическо оборудване на център за събиране на отпадъци от електрическо оборудване.



HEINNER е регистрирана марка на компанията **Network One Distribution SRL**. Останалите търговски марки и наименованията на продуктите са търговски марки или регистрирани търговски марки на съответните им притежатели.

Нито една част от спецификациите не може да бъде възпроизвеждана под каквато и да е форма или средство, или използвана за получаване на производни като преводи, трансформации или адаптации, без предварителното съгласие на компанията NETWORK ONE DISTRIBUTION.

Copyright © 2013 Network One Distribution. Всички права запазени.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>

<http://www.heinner.com>, <http://www.nod.ro>



Този продукт е проектиран и произведен в съответствие със стандартите и нормите на Европейската общност.

Вносител: **Network One Distribution**

ул. Марчел Янку № 3-5, Букурещ, Румъния

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro

HEINNER

ASZTALI TURMIXGÉP
Modell: HBL-1200XMC



- Asztali turmixgép
- Teljesítmény: 1200 W
- 20000 ford./perc
- Úrtartalom: 1,7 L

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket!

I. BEVEZETÉS

A készülék használata előtt olvassa el figyelmesen a használati kézikönyvet, és őrizze meg későbbi tanulmányozásra.

A kézikönyvet azért szerkesztettük, hogy rendelkezésére bocsássunk a készülék üzembe helyezésére, használatára és karbantartására vonatkozó minden szükséges utasítást a.

A készülék helyes és biztonságos használata érdekében, az üzembe helyezés és használat előtt kérjük, olvassa el figyelmesen a használati kézikönyvet.

II. AZ ÖN CSOMAGJÁNAK TARTALMA

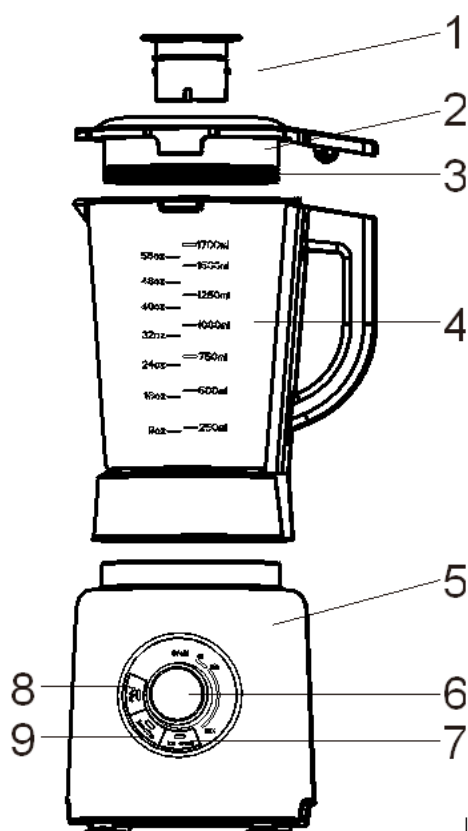
- Asztali turmixgép
- Használati útmutató
- Garancialevél



III. ÓVINTÉZKEDÉSEK

1. Kérjük, figyelmesen olvassa el a jelen útmutatót mielőtt használni kezdené a készüléket.
2. Ne engedje, hogy gyermekek vagy pszichés zavarokkal küszködő személyek hozzáférjenek vagy használják ezt a terméket.
3. Kérjük, helyezze a terméket száraz és stabil felületre. Ne tegye egy sütőre, forró tűzhely mellé vagy olyan helyre ahol forró felülettel érintkezhet a termék. Figyelmesen helyezze el a terméket. Ha a termék megütődött, lehetséges, hogy nem fog megfelelően működni.
4. A tápkábelt ne akassza éles tárgyakra, ne csatolja oda mozgó tárgyakhoz, ne hagyja, hogy forró felületekkel érintkezzen és ne csomózza össze.
5. Az áramütés veszélyének a megelőzése végett, ne tegye vízbe vagy más folyadékba a tápkábelt, a dugaszt vagy a készülék főegységét.
6. Abban az esetben ha a tápkábel, a dugasz vagy a gép maga sérüléseket mutat, kérjük ne használja a terméket, lépjen kapcsolatba egy javító központtal ellenőrzések és a szükséges javítások elvégzése végett.
7. Kérjük csak eredeti kiegészítőket használjon, mert a gyártó által nem engedélyezett kiegészítők használata esetén fennáll a tűz, baleset vagy áramütés veszélye.
8. A készülék használata előtt, bizonyosodjon meg, hogy minden tartozéka megfelelően van összeszerelve és hogy a rendelkezésre álló tápfeszültség a használati helyen megfelel a terméken található előírásoknak. A készüléket áramtalanítsa ha nem használja.
9. Ne használja a gépet amíg a hozzávalókat nem tette bele az edényébe, és ne terhelje túl.
10. Bizonyosodjon meg, hogy a gép ki van kapcsolva amikor tisztítja és amikor a tartozékokat veszi ki.
11. Használat után a készüléket meg kell tisztítani. Sérülések megelőzése végett legyen különösen figyelmes amikor tisztítja és összerakja a terméket.
12. A turmixgép edényének behelyezése előtt, kérjük, várja meg amíg minden mozgásban lévő alkotóelem leáll.
13. A készülék egy olyan biztonsági szerkezettel van ellátva, mely a turmixgép edényének nem megfelelő elhelyezése esetén megakadályozza a működését.
14. Nagyon forró vizet ne tegyen a turmixgép edényébe. Figyeljen arra, hogy ne forrázza le magát a forró gőzzel.

IV. A TERMÉK LEÍRÁSA



1. Középső kupak
2. A turmixgép edényének fedele
3. A fedő tömítése
4. A turmixgép edénye
5. Meghajtó egység
6. Kapcsoló gomb
7. Jég aprító funkció gombja
8. „Pulse” funkció gomb
9. Smoothie gomb

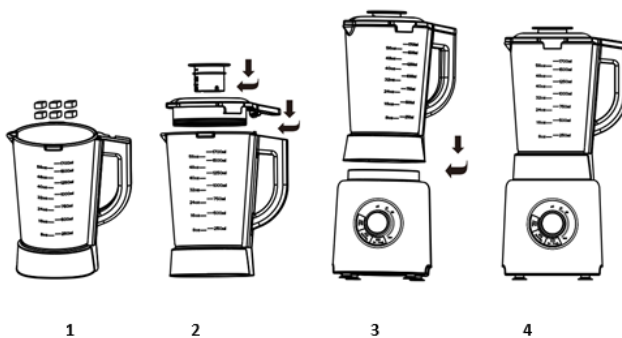
V. VEZÉRLŐPANEL

1. Ha a forgó gomb „OFF” pozícióban van, a készülék ki van kapcsolva.
2. Az élelmiszerek feldolgozásához állítsa be a sebességet „MIN”-től „MAX”-ig.
3. „Pulse gomb”. Amikor a forgó gomb az „ON” pozícióban van, nyomja meg a „Pulse” gombot, így a turmixgép azonnal eléri a maximális feldolgozási sebességet. A „Pulse” gomb felengedésével, a feldolgozási sebesség automatikusan visszatér a „0”-ra.
4. „Smoothie” gomb Amikor a forgó gomb az „ON” pozícióban van, nyomja meg a „Smoothie” gombot, és a készülék edényében levő összetevők automatikusan feldolgozásra kerülnek és a „smoothie” állapotát éri el. A feldolgozást követően, a készülék automatikusan leáll.
5. „Ice Crush” gomb”. Amikor a forgó gomb az „ON” pozícióban van, nyomja meg az „Ice Crush” gombot, és a készülék edényében levő jégkockák automatikusan felörlésre kerülnek. A felörlést követően, a készülék automatikusan leáll.

VI. A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

1. A főegységet tegye száraz és stabil felületre.
2. Tisztítsa meg jól a turmixedényt. Tegye a turmixedénybe a 15 x 15 x 15 mm-es darabokra vágott gyümölcsöket egy kevés vízzel (ne lépje túl a maximális befogadóképességet). Lásd az 1. ábrát.
3. Tegye rá a turmixedény fedelét és középső kupakját, úgy ahogy a 2. ábra mutatja.
4. A turmixedényt tegye a főegységre, ahogy a 3. és 4. ábra jelzi.
5. Fordítsa el a kapcsoló gombot OFF pozícióba és csatlakoztassa a dugaszt az áramforráshoz.
6. Ahhoz, hogy 1-2 percig működésbe hozza a turmixgépet, válassza ki a kívánt sebességet, majd a kapcsoló gombot fordítsa az „OFF” pozícióba. Az előírás szerint a készülék nem működhet 2 percnél tovább.
7. Vegye le a turmixedényt és a fedelét. A tartalmát öntse poharakba.
8. Használat után, áramtalanítsa a készüléket, majd tisztítsa és törölje meg a turmixgép edényét.

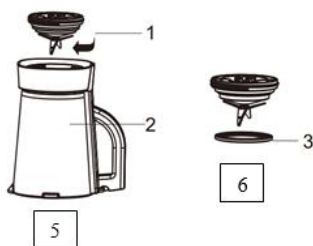
Megjegyzések: A készülék biztonsági rendszerrel van ellátva. Kérjük, fordítsa „OFF” pozícióba a kapcsoló gombot mielőtt a készüléket csatlakoztatja az áramforráshoz. Ahhoz hogy a 3 funkcióhoz (pulse, smoothie és jégaprító) tartozó gomb használható legyen, a kapcsolót fordítsa „ON” állásba. Ne hagyja 2 percnél tovább folyamatosan működni a készüléket amikor a kapcsoló „min” és „max” állás közti pozícióban van.



A turmixgép edényének leszerelése és a kések beszerelése:

1. Helyezze a turmixgép edényét nyílásával lefelé az asztalra, a késtartó leszerelése érdekében forgassa el az óramutató járásával megegyező irányba, ahogyan az 5. ábra mutatja.
 2. A késtartó tömítő gyűrűje levehető, ahogy az 5. ábra mutatja.
- Beszereléskor, rögzítse a tömítő gyűrűt a késtartóba, majd forgassa az óramutató járásával ellenkező irányba, hogy rögzítse a turmixgép edényéhez.

Figyelem: A készülék pengéje éles. Ne mulassza el a tömítő gyűrű beszerelését és vigyázzon, hogy az óramutató járásával ellenkező irányba forgatva rögzítse a késtartót.



10. Késtartó
11. A turmixgép edénye
12. Tömítő gyűrű

VII. HIBAELHÁRÍTÁS

| Probléma | Megoldás |
|--|---|
| A készülék nem működik. | Győződjön meg, hogy a termék helyesen volt összeszerelve. Bizonyosodjon meg, hogy a dugasz helyesen van csatlakoztatva az áramforráshoz. Ellenőrizze, hogy az elektromos berendezés biztonságos, és győződjön meg hogy a lakás elektromos ellátása működik. |
| A készülék hirtelen megáll. | Működés közben a feldolgozó edény meglazulhat. Szerelje vissza megfelelően a feldolgozó edény fedelét. |
| A készülék nem reagál a gombok lenyomására. | Helyezze a kapcsolót „OFF” állásba, majd „ON” állásba. Állítsa meg az aktuális funkciót. |
| A motor működik, de a forgóalkatrészek nem forognak. | Győződjön meg, hogy jól szerelte össze a hajtótengelyt. |

VIII. TECHNIKAI LEÍRÁS

| | |
|----------------------|-------------------|
| Teljesítmény | 1200W |
| Tápfeszültség | 220-240V, 50-60Hz |
| Fordulatszám | 20000 |
| Úrtartalom | 1,7 L |
| Szín | Rozsdamentes acél |

**A hulladékok környezetfelelős eltávolítása**

Segíthet a környezet védelmében!

Kérjük, tartsa be a helyi rendelkezéseket: a nem működő elektromos berendezéseket a használt elektromos hulladékokat gyűjtő központba szolgáltatassa be.



A HEINNER a **Network One Distribution SRL(KFT)** társaság által bejegyzett védjegy. A többi márkajelzés és a termékek megnevezése kereskedelmi vagy az illető birtoklók által bejegyzett márkanevek.

A leírtak egyetlen része sem használható fel semmilyen formában, még lefordított, átalakított változatban sem, a NETWORK ONE DISTRIBUTION előzetes beleegyezése nélkül.

Copyright © 2013 Network One Distribution. Minden jog fenntartva.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>

<http://www.heinner.com>, <http://www.nod.ro>



A terméket az Európai Közösség előírásainak és jogszabályainak megfelelően tervezték és gyártották.

Importőr: **Network One Distribution**

Marcel Iancu utca, 3-5 szám, Bukarest (București), Románia

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro